

# BÜSUM *spontan*

Aktuelle Urlaubs-Infos  
täglich & gratis  
**Nr. 388, Sa./So.**  
**27/28. Okt. 07**

*Moin  
zusammen ...*

In der Nacht von Samstag auf Sonntag ist es wieder soweit: Die Sommerzeit geht zu Ende und die Uhren werden eine Stunde zurückgestellt.

Willkommener Nebeneffekt: Dieses Wochenende dauert eine Stunde länger.

Damit die geschenkte Stunde nicht als Wartezeit vorm geschlossenen Bäckerladen vergebend wird, empfiehlt es sich, die Zeitumstellung schon am Vorabend vorzunehmen. Entsprechend vorbereitet können Sie dann Ihre Bonus-Stunde ganz bewusst genießen.

Zum Beispiel können Sie bei der nebenstehenden Party ihre Extrazeit gleich nach Lieferung in Anspruch nehmen. Sie können natürlich auch Ihren Sonntagsspaziergang um fünf Kilometer ausdehnen, 94 Puzzleteile mehr verbauen oder drei Sudokus mittlerer Schwierigkeit extra lösen.

Eine Gruppe wird allerdings nicht von der langen Nacht profitieren: Der Blick der Astronomen bleibt wohl diesmal in der Wolkendecke stecken.

Freunde nächtlicher Schauspiele müssen dennoch nicht leer ausgehen: Wer einen analogen Funkwecker besitzt, kann um drei Uhr nachts erleben, wie dessen Zeiger plötzlich wie von Geisterhand zu rotieren beginnen ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer  
Büsum spontan

Gezeiten für Büsum			
27 Sa	1.50	8.02	14.14
28 So	2.38	7.51	14.01
29 Mo	2.19	8.30	14.40
			20.27
			20.12
			20.52

Berechnung: Dr. J. Wesseler • Kiel • Ohne Gewähr

**Das Original!**  
... besuchen Sie die Welt der Jacken im  
**Wellensteyn-DEPOT Büsum**



**600 Jacken für alle Jahreszeiten zur Auswahl**  
... **nur Hohenzollernstraße 14** (neben „Pane Vino“)  
!!! täglich ab 10 Uhr geöffnet !!!  
Telefon 04834-965959

## Revival- und Benefiz-Party im „Flip“

„Flip“ – so hieß die Disco am Ortseingang im Jahre 2003 und viele erinnern sich wehmütig an die vielen netten und heftigen Partys, die dort abgingen.

Jetzt eröffnet das „Flip“ wieder – für eine Nacht!

DJ Crazy Ardo (Foto), Organisator und damaliger Programmgestalter der Discothek, möchte noch einmal die Zeit zurückdrehen und das alte Partyfeeling wieder aufleben lassen.

Nicht nur den Hits von damals wird man in dieser Nacht begegnen: Auch die komplette alte Tresenmannschaft inklusive Geschäftsführer werden sich um die Gäste kümmern. Extra für diesen Termin wird sogar ein spezieller Outdoorbereich aufgebaut, um mehr Platz für den erwarteten Ansturm zu haben.

*Die Großen feiern –  
die Kleinen profitieren*

Schließlich gibt es gleich zwei Gründe, die Partynacht zu besu-



chen: Neben Dance & Fun dient der Abend auch einem guten Zweck: Es ist gemeinsames Ziel der Eltern, des Kirchenvorstandes und des Fachpersonals im Kindergarten Spatzennest, die Betreuung der vier Kindergruppen am Vormittag kurzfristig ab August 2007 durch je zwei Fachkräfte zu ermöglichen. Um dieses Ziel zu erreichen, benötigt Büsum für ein Jahr 50.000,-€, die mit Hilfe verschiedener Aktionen eingeworben werden sollen. Mit Kauf des Tickets unterstützt jeder Gast die Initiative automatisch mit zwei Euro.

Sa., 22 Uhr *Discothek Flip (Ocean) am Bauhof I*

AUCH SONNTAGS GEÖFFNET • MO-SA BIS 19 UHR GEÖFFNET

**MO.-SA. 9.00 - 19.00**  
**JEDEN SONNTAG**  
**11.00 - 18.00**

**GEÖFFNET!**

**STOLZ**  
Unser Kaufhaus

Büsum • Gewerbegebiet • Hafentörn 4

TÄGLICH GÜNSTIG • TÄGLICH GÜNSTIG

MO-SA BIS 19 UHR GEÖFFNET • AUCH SONNTAGS GEÖFFNET

Wetter			
<b>Sa</b>	Max: 12 °C Min: 7 °C	7 – 20 km/h Böen – 30 km/h	
<b>So</b>	Max: 11 °C Min: 8 °C	22 – 30 km/h Böen – 46 km/h	
<b>Mo</b>	Max: 11 °C Min: 9 °C	18 – 32 km/h Böen – 50 km/h	

www.kachelmannwetter.de • www.unwetterzentrale.de

### Was liegt an?

>> **SAMSTAG, 27.10.**

- 14:00** Molenfeuer/Ankerplatz Infostand Museumshafenverein
- 14:00** Museumshafen Open-Ship auf der „Rickmer Bock“
- 14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr. Bernsteinschleifen für Kinder
- 14:00** Kurpark Boule „Nordsee-Bouler“
- 15:00** Kurpark Boule „Krabben-Bouler“
- 15:10** Spritzenhaus/Westerstr. I Premiere Sportsbar: Bundesliga
- 20:00** Biersalon Bonde Tanzabend
- 21:00** „Octopus“ Bahnhofstr. Konzert „Die gesegneten Cordhosen“
- 22:00** „Flip“ Am Bauhof „Mega Revival Party Nacht“

Fortsetzung auf Seite 2

**Jetzt mit Webcam!**

[www.buesum-spontan.de](http://www.buesum-spontan.de)

### Fahrplan 27/28.10.

<b>Ausflugschiffe ab Ankerplatz Büsum-Helgoland</b>	9:15 Uhr
<small>Sa + So, 3-4 Std. Inselaufenthalt Rückkehr ca. 18:45 Uhr</small>	
<b>Seehundsbank</b> (ca. 2 ½ Std.)	
<b>Sa</b>	10:00 Uhr
<b>So</b>	15:15 Uhr
<b>Küstenfahrt in See</b> (ca. 1 Std.)	
<b>Sa</b>	13:00, 14:30, 16:00 Uhr
<b>So</b>	11:00, 12:30, 14:00 Uhr
<b>Fangfahrt in See</b> (ca. 1 ¼ Std.)	
<b>Sa</b>	13:15, 15:15 Uhr
<b>So</b>	11:00, 13:15, 15:15 Uhr
<b>Abendfahrt</b>	<b>Sa</b> 19:45 Uhr
<small>Heute zum letzten Mal, Sonderfahrpreis € 3,-</small>	
<b>Reederei H. G. Rahder</b>	
Ankerplatz • Tel. 0 48 34 / 36 12	

Sa./So.: **Windbeutel**, so groß wie ein Orkan, mit heißen Kirschen, Vanilleeis und Sahne **€ 3,50**

Restaurant-Café „Büsumer Pesel“ im Gäste- und Veranstaltungszentrum • Das Fenster zum Meer, direkt an Deich und Hauptstrand

## Was liegt an?

>> **SONNTAG, 28.10.**

- 8:30** St. Andreas-Kirche  
Hl. Messe  
**9:30** St. Clemens-Kirche  
Gottesdienst  
**10:00** Haus des Gastes/Stinteck  
Boßeln  
**14:00** Molenfeuer/Ankerplatz  
Infostand Museumshafenverein  
**14:00** Museumshafen  
Open-Ship auf der „Rickmer  
Bock“  
**14:00** Bernsteinkt./Schmiedestr.  
Bernsteinschleifen für Kinder  
**14:00** Kurpark  
Boule „Nordsee-Bouler“  
**14:30** Neocorus Schule  
Boule „Krabben Bouler“  
**14:30** Blanker Hans  
Führung durch die  
Sturmflutenwelt  
**16:00** Büsumer Meereswelten  
Haifischfütterung  
**19:00** Mehrzweckhalle  
„Fußball für jedermann“

## Musik-Tipp

### Live-Musik im Octopus

Die „Gesegneten Cordhosen“ spielen am Samstag ab 21 Uhr im „Octopus“ in der Bahnhofstraße.

Die sechsköpfige Band aus Heide macht vorwiegend Blues und Rockmusik – sowohl eigene Stücke als auch bekannte Klassiker.

Ungewöhnlich für eine Band dieser Größe ist, dass bis zu vier Gesangsstimmen zum Klangerlebnis beitragen.

*Der Eintritt ist frei*

**E** Aktivmarkt  
EDERKA **Wolff-Dietrich Bill**  
**Lieferservice**  
Tel. 0 48 34 - 95 950

**PREMIERE** im  
**SPORTSBAR** **Biersalon**  
Alleestr. 36

Unser neuer Katalog  
liegt für Sie bereit!

Ferienwohnungen  
Ferienhäuser  
Fahrradverleih

**Büsum**  
Nordseestr. 7  
☎ 04834/95820  
Vermietungen  
www.urlaubsziel-buesum.de

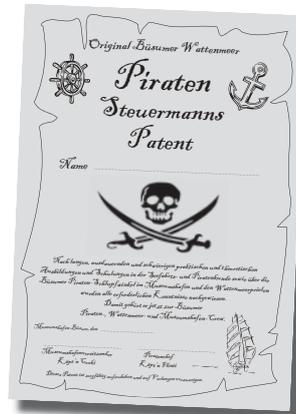
## Open-Ship auf der „Rickmer Bock“



Am Samstag und Sonntag ab 14:00 Uhr kann das historische Seenotrettungsboot „Rickmer Bock“ im Museumshafen besichtigt werden.

Für Kinder bis 10 Jahren hat sich der Museumshafenverein

dabei etwas besonderes ausgedacht: Nach Beantwortung einiger Fragen bekommen sie das „Original-Büsumer-Wattenmeer-Piraten-Steuermanns-Patent“ überreicht.



## Letzte „Abendfahrt in See“ 2007

Am Samstag um 19:45 Uhr sticht die „Lady von Büsum“ zum letzten Mal in diesem Jahr zur beliebten Abendfahrt in See.

Während der zweistündigen Fahrt können sich dann Musik- und Tanzfreunde die frische Nordseebrise um die Nase wehen lassen, zu stimmungsvollen Rhythmen das Tanzbein schwingen oder einfach die romantische Stimmung an Deck

genießen. Zusätzlich nimmt jeder Fahrgast an einer Verlosung mit attraktiven Gewinnen teil. Mit gut gelaunten Gästen kehrt das Schiff dann um ca. 21:45 Uhr in den Hafen zurück.

Als besonderes Bonbon zum Schluss beträgt der Fahrpreis heute Abend nur 3,- Euro.

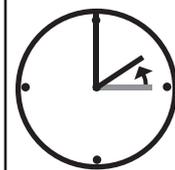
*Die übrigen Ausflugsfahrten der Reederei Rahder finden noch bis 31. Oktober statt*

## Ab Sonntag: Wildwoche

Nach der Auftaktveranstaltung am vergangenen Sonntag beginnt nun die 5. Wildwoche der „jagenden Gastronomen“.

Vom 28. Oktober bis 4. November bieten die teilnehmenden Betriebe heimische

Wildspezialitäten an. In Büsum nehmen die Restaurants „Zur Erholung“, „Büsumer Pesel“ und „Kolles alter Muschelsaal“ teil. Im Umland sind es „Zur Traube“, Tellingstedt, „Dörpskrug“, Schlichting und „Kolls Gasthof, Weddingstedt.



## Nicht vergessen: Uhr umstellen

In der Nacht von Samstag auf Sonntag bekommen wir die Zeitschulden vom Frühjahr zurückerstattet: Die Winterzeit beginnt und die Uhren werden um 3 Uhr nachts um eine Stunde zurückgestellt.

**+** **Ärztl. Notdienst**  
Notdienst-Anlaufpraxis Büsum 0 18 05 - 11 92 92  
(im Ärzthaus • Westerstr. 30) (14 ct./min)

**☎** **Apotheken-Notdienst**  
Anker-Apotheke, Brunnenplatz (0 48 34) 95 90-0

**Polizei 110 • Feuerwehr/Rettungsd./Notarzt 112**

**Zahnärztl. Notdienst** (04 81) 8 55 67 89

**Tierärztl. Notdienst** 0700 - 88 22 11 00

## Tipps

**Täglich** **Neu!**  
**Mittagstisch ab € 5,-**

**Frisch eingeflogen:  
Halbe Ente  
aus der Röhre**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch  
**RESTAURANT & CAFÉ**

**WIESENGRUND**

Stinteck 16 • Tel. (0 48 34) 21 47  
**Täglich ab 11.30 Uhr geöffnet**

**Strandrestaurant & Café**  
**„Zur Perle“**

**Jetzt jeden Tag: Frische Muscheln!**  
- Samstag -  
Eintopf nach Angebot € 5,-  
Schnitzel „Mailänder Art“ mit Spaghetti,  
Tomatensoße und Parmesan € 6,-  
- Sonntag -  
Putenroulade, gefüllt mit Spinat,  
dazu Kroketten und Hollandaise € 5,-  
Schweinesteak in Pfifferling-  
Rahmsoße mit Kroketten € 6,-  
**Haben Sie schon Ihren Bonus-Pass?**  
Nordseestraße 80 • Tel. (04834) 47 47

**Land & Leute Erlebnispark**  
Vom 1. April bis zum 28. Oktober  
täglich geöffnet von 9-18 Uhr  
04833/2929 • Oesterwurth b. Wesselburen

**Büsumer Bernstein Kontor**  
Bernsteinschmuck & Geschenke  
Tel. 0 48 34 / 23 54  
www.bernsteinschleifer.de

In allen Gesundheitsfragen:  
**anker - apotheke** Wir kümmern  
uns um Sie!

**heiko schwarze**  
am brunnenplatz – 25761 büsum  
tel. 0 48 34 / 9 59 00 – fax 95 90 19

**Zur alten Post**  
an der Fischerkirche  
**Hotel und Restaurant**  
- heute -

Preiswerte Empfehlung im besonderen Restaurant:  
Gefülltes Schnitzel „Cordon bleu“  
mit Pommes frites  
und Salatbeilage **8.90**

Butterfisch, gedünstet, mit Früchten,  
Currysauce, Basmatireis  
und Salatbeilage **8.80**

Wir empfehlen hierzu 1 Glas  
1/10 ltr. Moselwein **1.-**

**Impressum**  
Gesamtherstellung:  
Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Möwenweg 2 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480  
Fax: (0 48 34) 960 488  
E-Mail: info@kluewerbung.de  
Fotos: Klüwerbung, KTS Büsum,  
Dithmarschen Tourismus  
Anzeigenpreisliste Nr. 3 vom 08.01.07